



DODATOK Č. 3 K ZMLUVE č. 50-000023730PO2009

o dodávke vody z verejného vodovodu, odvádzaní odpadových vôd a odvádzaní vôd z povrchového odtoku (voda z atmosférických zrážok) verejnou kanalizáciou, uzatvorená na základe Obchodného zákonníka a platných právnych predpisov o vodách.

Čl. I. Zmluvné strany

1. Predávajúci (ďalej len „predávajúci“):

Obchodné meno:	Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.				
Sídlo:	Komenského 50, 042 48 Košice	Právna forma:	Akciová spoločnosť		
Obchodný register:	Zapísaná v OR Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka č.: 1243/V				
IČO:	36570460	IČ DPH:	SK 2020063518	DIČ:	2020063518
V zastúpení:	Ing. Kalinák Karol		riaditeľ závodu Prešov		
Bankové spojenie (IBAN):	SK92 0200 0000 0029 7651 8951				
Závod:	Prešov				
Adresa závodu:	Kúpeľná 3, 080 01 Prešov				

2. Kupujúci (ďalej len „kupujúci“):

Obchodné meno:	Mesto Prešov		
Sídlo:	Hlavná 73, 080 01 Prešov	Právna forma:	Obec (obecný úrad)
Obchodný register:			
Číslo obchodného partnera:	2000000521	Identifikátor:	4590009012
IČO:	00327646	DIČ:	2021225679
V zastúpení:	Ing. František Olha - primátor		

Čl. II.

1. Kupujúci a predávajúci sa dohodli na zmene Zmluvy č. 50-000023730PO2009 o dodávke vody a odvádzaní odpadových vôd podľa Zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách nasledovne:

Pôvodné znenie čl. III. bodu 7.2. sa nahrádza nasledovným znením:

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy uvedené v zozname príloh zo dňa 18.01.2023 a samostatný zoznam príloh.

Či. III.
Závěrečné ustanovenia

1. Dodatok sa uzatvára na dobu: neurčitú
Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu poslednou zo zmluvných strán.
Dodatok sa zverejňuje v zmysle platných právnych predpisov.
Ak je v deň platnosti dodatku vodovodná/kanalizačná prípojka pripojená na verejný vodovod/kanalizáciu, pričom nie je kupujúci povinný tento dodatok zverejňovať podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom podpisu poslednou zmluvnou stranou.
Ak nie je vodovodná/kanalizačná prípojka pripojená na verejný vodovod/kanalizáciu, pričom nie je kupujúci povinný tento dodatok zverejňovať podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom pripojenia na verejný vodovod/kanalizáciu, resp. dňom montáže meradla.
2. Ostatné ustanovenia zmluvy týmto dodatkom nie sú dotknuté.
3. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých kupujúci a predávajúci obdržia po jednom vyhotovení spolu so zoznamom príloh a príslušnými prílohami.
4. Kupujúci **súhlasí so spracúvaním svojich identifikačných údajov** predávajúcim vo svojom informačnom systéme evidencie odberateľov v rozsahu tohto dodatku. Účelom spracúvania identifikačných údajov je plnenie predmetu tohto dodatku. Identifikačné údaje sa uchovávajú podľa platných právnych predpisov (najmä daňových a účtovných predpisov a predpisov o archívoch a registratúrach).

Vyhotovil:

Prešov, dňa

Prešov, dňa

.....
Ing. František Olha -
primátor
Kupujúci

.....
Ing. Kalinák Karol
riaditeľ závodu
Predávajúci



Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
Komenského 50, 042 48 Košice
IČO: 36 570 460
Zapísaná v obch. registri Okresného súdu Košice I.
Oddiel: Sa, vložka č.:1243/V

**ZOZNAM PRÍLOH
ZO DŇA 18.01.2023
K ZMLUVE Č.
50-000023730PO2009**

Príloha č. 1. zo dňa 18.01.2023 k zmluve č. 50-000023730PO2009

Príloha č. 2. zo dňa 29.10.2015 k zmluve č. 50-000023730PO2009

.....
Ing. František Olha -
primátor
Kupujúci (podpis)

.....
Ing. Kalinák Karol
riaditeľ závodu
Predávajúci (podpis)

Príloha č. 1. zo dňa 18.01.2023 k zmluve č. 50-000023730PO2009

Identifikácia odberného miesta				
1. Číslo odberateľa:	2000000521	2. Identifikátor:	4590009012	
3. Číslo odberného miesta:	5000017887			
4. Adresa odberného miesta:	Prešov, 080 01 Prešov			
5. Dodávka vody z verejného vodovodu:				nie
6. Odvedenie odpadových vôd verejnou kanalizáciou:				nie
7. Odvedenie vôd z atmosférických zrážok verejnou kanalizáciou:				áno
8. Odvedenie odpadových vôd z iných zdrojov:				nie
9. Vykonávanie odpočtov/fakturácie:				mesačne
10. Charakter/účel prevádzky:	komunikácie			
11. Spôsob určenia množstva dodávky vody z verejného vodovodu:				-
12. Spôsob určenia množstva odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie:				
a) verejný vodovod (spôsob určenia):				-
b) voda z povrchového odtoku (spôsob merania):				výpočet
c) iné zdroje (spôsob merania):				-
13. Údaje pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie:				
Druh povrchu (kategória)	Plocha S (m ²)	Súčiniteľ odtoku ψ	Redukovaná plocha Sr	
A	910938	0,9	819844,2	
B	12328	0,4	4931,2	
C	0	0,05	0	
Súčet redukovaných plôch Sr v m ² :			824775,4	
Ročný priemer z dlhodobého zrážkového úhrnu pre danú lokalitu (Hz) v mm:			671	
14. Maximálne koncentračné limity vypúšťaných odpadových vôd:				
Ukazovateľ	Jednotka	Kvalifikovaná bodová vzorka	Bodová vzorka	Metóda stanovenia
15. Miesto odberu vzorky vypúšťaných odpadových vôd:				
16. Výška uplatňovaného percenta pre výpočet zmluvnej pokuty za zvýšené znečistenie odpadových vôd:				
Priemerný prietok odpadových vôd (skutočné množstvo l.s ⁻¹)	Prekročené ukazovatele:			
	CHSK _{cr} a ostatné (St)	nepolárne extrahovateľné látky, ťažké kovy, BSK ₅ (St)		pH
	0 – 5	2 %	4 %	12%
	viac ako 5 do 10	2 %	3 %	9%
	viac ako 10 do 50	1 %	2 %	6%
viac ako 50	1 %	2 %	6%	
17. Údaje pre výpočet vlastnej spotreby:				

Množstvo vody využívanej vo výrobnom/technologickom procese (do výrobku alebo odparením), ktoré sa neodvádza do verejnej kanalizácie, vyjadrené v:

- a) 0 m³/jednotka výrobku
- b) 0 %
- c) 0 m³/rok
- d) 0 m³/mesiac

18. Poznámky:

por.č.	Ulica	Odkanalizovaná plocha m ² kategória A	Parkovacie plochy m ² kategória A	Parkovacie plochy m ² kategória B
1	17. novembra	12 368	1025	
2	19. januára	2 280		
3	Agátová	515		
4	Alexandra Matušku	2 993		
5	Antona Prídavka	4 040	2435	
6	Arm. gen. Svobodu	32 251		
7	Átriová	1 213		
8	Bajkalská	8 503	2085	
9	Banická	1 295		
10	Baštová	4 030		
11	Bayerova	863		
12	Bažantia	2 320		
13	Belianska	1 368		
14	Bencúrova	1 493		
15	Bernolákova	1 448	963	
16	Bezručova	3 261		
17	Björnsonova	2 665	1882	
18	Bohúňova	975		
19	Borovicová	480		
20	Botanická	582		
21	Boženy Němcovej	951		
22	Bratislavská	1 200		
23	Budovateľská	13 146	3741	
24	Burianova	1 039		
25	Čajkovského	1 946		
26	Čapajevova	9 825		
27	Čerešňová	1 677		
28	Čergovská	3 040	1111	2330
29	Československej armády	6 192		
30	Čipkárska	1 552		
31	Dargovská	2 342		
32	Dilongova	5 682		
33	Dostojevského	1 730		
34	Družstevná	3 351		
35	Dubová	2 207	1371	
36	Duchnovičovo námestie	1 924		
37	Ďumbierska	2 864	36	3642
38	Engelsova	1 106		
39	Exnárova	4 689	3633	
40	Federátov	1 779	1210	

41	Floriánova	712		
42	Fraňa Kráľa	1 113		
43	Francisciho	2 713		
44	Františkánske námestie	937		
45	Fučikova	2 767		
46	Gápľová	3 580		
47	Gorkého	2 159		
48	Grešova	3 224		
49	Hlavná	10 377		
50	Hodžova	1 036		
51	Horárska	3 200		
52	Hruny	999		
53	Hurbanistov	2 049		
54	Hviezdna	1 539		
55	Hviezdoslavova	2 374		
56	Chalupkova	5 086		
57	Jabloňová	1 206		
58	Jána Béréša	2 300		
59	Jána Bottu	1 340		
60	Jána Hollého	5 221		
61	Jána Nováka	1 545		
62	Janáčkova	3 625		
63	Janka Borodáča	2 162		
64	Jánošíkova	11 392		
65	Janouškova	1 773		
66	Jarková	7 531		
67	Jarná	993		
68	Jazdecká	2 447		
69	Jelšová	2 875		
70	Jesenského	4 567		
71	Jilemnického	3 652		
72	Jiráskova	2 864		
73	Jurkovičova	4 990	2443	
74	Justičná	1 181	694	
75	Južná	400		
76	K amfiteátru	1 844		
77	K Starej tehelni	4 457		
78	Kamenná	2 597		
79	Karpatská	2 922		
80	Kollárova	3 142		
81	Komenského	1 261		
82	Konštantínova	4 025		
83	Košická	19 575		
84	Kotrádova	1 394		
86	Kováčska	586		
87	Kozmonautov	745		
88	Kpt. Nálepku	2 160		
89	Kraskova	649		
90	Krátka	1 301	365	
91	Křížna	1 990		
92	Ku Kumštu	249		
93	Ku Kyslej vode			
94	Kukučínova	2 775		
95	Kúpeľná	3 585		

96	Kutuzovova	3 722		
97	Kúty			
98	Kuzmányho	3 157		
99	Kvetná	2 305		
100	Kysucká	5 879		
101	L. Novomeského	14 035		
102	Ľ. Podjavorinskej	5 418		
103	Lesnícka	4 341		
104	Letná	1 406		
105	Lidická	1 494		
106	Lipová	1 905		
107	Líščia			
108	Lomnická	2 053		
109	Magurská	6 712	172	1171
110	Majakovského	1 596		
111	Marka Čulena	4 753		
112	Martina Benku	1 144		
113	Masarykova	22 444		
114	Matice slovenskej	3 841		
115	Matúša Trenčianskeho	1 047		
116	Maybaumova	2 582		
117	Medzinárodného dňa žien	685		
118	Metodova	2 373		
119	Mičurinova	2 684		
120	Mirka Nešpora	9 141	8071	
121	Mlynská	1 795		
122	Mojmírova	993		
123	Moyzesova	5 040		
124	Mudroňova	1 747		
125	Mukačevská	7 183		
126	Murárska	1 771		
127	Na brehu	2 716		
128	Na Rúrkach	4 471		
129	Na vyhlíadke	708		
130	Nám. osloboditeľov	342		
131	Narcisová	1 358		
132	Nová	2 114		
133	Obrancov mieru	15 027		
134	Odborárska	3 141		
135	Okrajová	2 422		
136	Okružná	7 646		
137	Októbrová	3 496		
138	Ondavská	2 524		
139	Opavská	492		
140	Oravská	771		
141	Padlých hrdinov	1 709		
142	Palackého	1 061		
143	Palárikova	1 764		
144	Partizánska	1 924		
145	Pavla Horova	2 926		
146	Pavlovičovo námestie	6 467		
147	Petófiho	2 646		
148	Pionierska	5 002		

UMZC-016-2011
D3.2/10

149	Plavárenská	878		
150	Plzenská	2 343		
151	Pod Hrádkom	5 932		
152	Pod Kalváriou	5 167		
153	Pod Kamennou baňou	7 162		
154	Pod Skalkou	1 170		
155	Pod Šalgovíkom	8 094		
156	Pod Turňou	835		
157	Popradská	3 015		
158	Pöschlova	3 852		
159	Potočná	4 561		
160	Požiarická	3 056		
161	Pri hati	4 203		
162	Prostějovská	26 499		
163	Protifašistických bojovníkov	1 015		
164	Pustá dolina	1 163		
165	Puškinova	1 489		
166	Radlinského	2 920		
167	Reimanová	982		
168	Rombauerova	350		
169	Royova	6 135		
170	Rumanova	2 364		
171	Ružová	1 984		
172	Rybárska	2 603		
173	Sadová	1 516		
174	Sázavského	2 176		
175	Sedliackeho povstania	1 537		
176	Sekčovská	21 546		
177	Severná	2 491		
178	Sibírska	6 399		
179	Sládkovičova	4 162	1404	5185
180	Slovenská	4 601	335	
181	Smetanova	5 608		
182	Smreková	1 999		
183	Soľanková	2 053	904	
184	Solivarská	3 757		
185	Soľná	3 850		
186	Soľnobanská	3 400		
187	Stavbárska	4 772		
188	Strážnická	4 349		
189	Suchomlynská	993		
190	Súľovská	951		
191	Suvorovova	4 280		
192	Svätoplukova	751		
193	Šarišská	502		
194	Šebastovská	3 507		
195	Šidlovská	2 617		
196	Šípková	970		
197	Školská	886		
198	Škultétyho	5 925		
199	Šmeralova	2 372		
200	Šoltésovej	2 735		
201	Špitálska	518	716	

UMZC-016-2011
D3.2/10

202	Športová	3 513		
203	Šrobárova	2 642	1906	
204	Štefánikova	3 432		
205	Štúrova	3 216		
206	Švábska	18 799		
207	Tajovského	3 577		
208	Tarasa Ševčenka	4 091		
209	Tatranská	4 246		
210	Tehelná	4 103		
211	Terchovská	5 358		
212	Tkáčska	516		
213	Tokajická	1 511		
214	Tomášikova	5 780		
215	Topoľová	403		
216	Trnková	986		
217	Údenárska	920		
218	Urbánkova	4 438		
219	Urxova	1 801		
220	Úzka	206		
221	Vajanského	10 703		
222	Valkovská	2 938		
223	Vansovej	1 761	1960	
224	Važecká	466		
225	Včelárska	2 862		
226	Veselá	1 245		
227	Vihorlatská	9 653		
228	Višňová	6 420		
229	Vlada Clementisa	7 501		
230	Vodárenská	5 293		
231	Vodná	3 741		
232	Volgogradská	14 428		
233	Weberova	974		
234	Wolkerova	2 466		
235	Záborského	1 879		
236	Záhradná	3 283		
237	Záhradnícka	2 020		
238	Západná	840		
239	Zápotockého	3 887		
240	Zemplínska	1 616		
241	Zimná	3 310		
242	Zlatobanská	1 175		
243	Železničiarska	4 984		
244	Železničná	2 154		
	SPOLU	872 476	38462	12328

Druh povrchu	Plocha S (m ²)	Súčiniteľ odtoku ψ	Redukovaná plocha Sr = S . ψ (m ²)
miestne kom. A	872 476	0,9	785 228,40
parkovacie pl. A	38 462	0,9	34 615,80
parkovacie pl. B	12 328	0,4	4 931,20
Spolu :	920 831		

